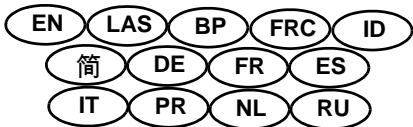


Surveillance Earpieces



PMLN5097, PMLN5106,
PMLN5111, PMLN5112

Accessories



FOREWORD

Product Safety and RF Exposure Compliance



Caution

Before using this product, read the operating instructions for safety usage contained in the Product Safety and RF Exposure booklet enclosed with your radio.

ATTENTION!

These Surveillance Earpieces, when attached to the radio, are restricted to occupational use only to satisfy FCC RF energy exposure requirements. Before using this product, read the RF energy awareness information and operating instructions in the Product Safety and RF Exposure booklet enclosed with your radio to ensure compliance with RF energy exposure limits.

DESCRIPTION

The PMLN5097/PMLN5106/PMLN5111/PMLN5112 Surveillance Earpieces with Push-To-Talk (PTT) and a separate Microphone can be used when the operator would like to conceal two-way radio usage from others. These kits include one programmable button. These surveillance accessories are used in quiet environments to prevent others from hearing radio transmission.

Note: It is the user's responsibility to ensure that the surveillance features of the selected accessory are suitable for his/her intended use.

OPERATION

Attaching the Surveillance Accessory to the Radio

1. Turn the radio off.
2. Remove the side connector cover from the side of the radio, attach the surveillance kit connector to the radio, and tighten the thumbscrew to secure the connection.
3. Turn the radio on and adjust the audio volume to a comfortable listening level.

Wearing the PMLN5097, PMLN5106, PMLN5111 and PMLN5112

These Surveillance Earpieces with PTT and a separate Microphone have concealable features. They have three cords, one for the earpiece, one for the microphone and one for the programmable button/PTT switch combination. These three cords

are long enough to place underneath a shirt, jacket, or other clothing. The PTT switch is small enough to fit in one's palm, and is easily concealed by closing the hand. The microphone has a clip to secure to the collar of a shirt, jacket, etc.

Receiving

When the surveillance unit is connected to the radio side connector, the radio's speaker is muted, and the audio is only heard from the earpiece speaker.

Transmitting

PMLN5097, PMLN5106, PMLN5111 and PMLN5112

While using either of these surveillance accessories, transmit by pressing the small PTT switch, and speaking into the surveillance microphone in the normal manner.

Additional Features of PMLN5097, PMLN5106, PMLN5111 and PMLN5112

These surveillance earpieces with PTT and a separate microphone have a programmable button.

Using the Programmable Button

The Accy (Accessory) No Dot button is programmable through the radio's Customer Programming Software (CPS). Your radio's user guide contains a full description of the programmable functions that are available through this button. Check with your local dealer for more information supporting the programmable button.

Removing the Surveillance Accessory

Turn the radio off before removing the surveillance unit from the radio side connector. Remember to reattach the radio side connector cover when an accessory is not being used.

SERVICE

The following replacement parts and alternate configurations are available for the surveillance kits.

Table 1. Replacement Parts/Options

Part Description	Qty	Part Number
Earpiece, Beige	1	RLN6280
Earpiece, Black	1	RLN6279
Earpiece w/Low Noise Kit Assm, Beige	1	RLN6284
Earpiece w/Low Noise Kit Assm, Black	1	RLN6285
Earpiece w/High Noise Kit Assm, Beige	1	RLN6288
Earpiece w/High Noise Kit Assm, Black	1	RLN6289
Replacement Foam Plugs	25	RLN6281
Replacement Ear Tips, Clear	25	RLN6282
**Tube, Acoustic; w/ Rubber Eartip (Low Noise Kit)	1	RLN5886
**Tube, Acoustic; w/ Foam Earplug (High Noise Kit)	1	RLN5887
* EARPIECE, Custom; R Ear, Small	1	RLN4760

Table 1. Replacement Parts/Options

Part Description	Qty	Part Number
* EARPIECE, Custom; R Ear, Medium	1	RLN4761
* EARPIECE, Custom; R Ear, Large	1	RLN4762
* EARPIECE, Custom; L Ear, Small	1	RLN4763
* EARPIECE, Custom; L Ear, Medium	1	RLN4764
* EARPIECE, Custom; L Ear, Large	1	RLN4765

* A custom earpiece requires the RLN5886 Acoustic Tube.

** For use with PMLN5111 and PMLN5112 kits ONLY.

ПРЕДИСЛОВИЕ

Сведения о безопасности и воздействии излучаемой радиочастотной энергии



Осторожно!

Перед началом использования этого изделия ознакомьтесь с инструкциями по эксплуатации и технике безопасности, приведенными в буклете "Сведения о безопасности и воздействии излучаемой радиочастотной энергии", который входит в комплект поставки вашей радиостанции.

ВНИМАНИЕ!

Эти наушники для скрытого использования, подключенные к радиостанции, предназначены только для профессиональной эксплуатации - только в этом случае будут соблюдаться требования Федеральной комиссии связи США в отношении воздействия излучаемой радиочастотной энергии. Во избежание превышения пределов воздействия излучаемой радиочастотной энергии, не приступайте к использованию этого изделия, не ознакомившись с информацией о радиочастотной энергии и инструкциями по эксплуатации в буклете "Сведения о безопасности и воздействии излучаемой радиочастотной энергии", который входит в комплект поставки радиостанции.

ОПИСАНИЕ

Скрытые наушники PMLN5097/PMLN5106/PMLN5111/PMLN5112 с РТТ и отдельным микрофоном предназначены для применения в тех случаях, когда пользователь хочет пользоваться радиосвязью незаметно. Эти комплекты имеют одну программируемую кнопку. Эти скрытые аксессуары можно использоваться в условиях низкого уровня шума для предотвращения подслушивания радиопереговоров посторонними.

Примечание: Решение о пригодности аксессуара для конкретных условий применения принимает сам пользователь.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Подсоединение скрытого аксессуара к радиостанции

1. Выключите радиостанцию.
2. Снимите крышку бокового гнезда радиостанции, вставьте штекер скрытого комплекта в гнездо радиостанции и затяните винт для фиксации соединения.
3. Включите радиостанцию и отрегулируйте громкость.

Ношение PMLN5097, PMLN5106, PMLN5111 и PMLN5112

Эти скрытые наушники с РТТ и отдельным микрофоном отличаются незаметностью. Они имеют 3 шнура, один для наушника, один для

микрофона и один для программируемой кнопки /тангенты РТТ. Эти 3 шнура имеют достаточную длину для размещения под рубашкой, пиджаком или другой одеждой. Тангента РТТ помещается на ладони, ее можно незаметно держать в кулаке. Микрофон оснащен зажимом для крепления, например, к воротничку рубашки или лацкану пиджака.

Прием

Если штекер скрытого комплекта вставлен к боковое гнездо радиостанции, динамик радиостанции не работает, принимаемые сообщения слышны только в наушнике.

Передача

PMLN5097, PMLN5106, PMLN5111 и PMLN5112

При использования любого из этих скрытых аксессуаров для передачи нажимайте РТТ и говорите в малозаметный микрофон радиостанции как обычно.

Дополнительные функции PMLN5097, PMLN5106, PMLN5111 и PMLN5112

Эти скрытые наушники с РТТ и отдельным микрофоном имеют программируемую кнопку.

Использование программируемой кнопки

Эта кнопка Ассу (аксессуара) программируется с помощью программного обеспечения CPS. В руководстве пользователя радиостанции имеется полное описание программируемых функций для этой кнопки. За дополнительной

информацией о поддерживаемых программируемой кнопкой функциях обращайтесь к местному дилеру.

Снятие скрытого аксессуара

Перед извлечением штекера скрытого устройства из бокового гнезда радиостанции выключите радиостанцию. Не забывайте закрывать боковое гнездо радиостанции крышкой, когда аксессуар не используется.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Со скрытыми комплектами можно использовать следующие сменные части и альтернативные конфигурации.

Табл. 1. Запчасти/варианты

Описание части	Кол-во	Номер по каталогу
Наушник бежевый	1	RLN6280
Наушник черный	1	RLN6279
Наушник с комплектом для низкого уровня шума, бежевый	1	RLN6284
Наушник с комплектом для низкого уровня шума, черный	1	RLN6285
Наушник с комплектом для высокого уровня шума, бежевый	1	RLN6288
Наушник с комплектом для высокого уровня шума, черный	1	RLN6289

Табл. 1. Запчасти/варианты

Описание части	Кол-во	Номер по каталогу
Сменные пробки из пеноматериала	25	RLN6281
Сменная ушная вставка, прозрачная	25	RLN6282
**Трубка акустическая с резиновой ушной вставкой (комплект для низкого шума)	1	RLN5886
**Трубка акустическая с ушной вставкой из пеноматериала (комплект для высокого шума)	1	RLN5887
*НАУШНИК специальный, на прав. ухо, малый	1	RLN4760
*НАУШНИК специальный, на прав. ухо, средний	1	RLN4761
*НАУШНИК специальный, на прав. ухо, большой	1	RLN4762
*НАУШНИК специальный, на лев. ухо, малый	1	RLN4763
*НАУШНИК специальный, на лев. ухо, средний	1	RLN4764
*НАУШНИК специальный, на лев. ухо, большой	1	RLN4765

* Для специального наушника требуется акустическая трубка RLN5886.

** ТОЛЬКО для использования с комплектами PMLN5111 и PMLN5112.



© 2007 by Motorola, Inc.

™ and Motorola are registered trademarks of Motorola, Inc. All Rights Reserved.

™ y Motorola son marcas registradas de Motorola, Inc. Todos los derechos reservados.

™ e Motorola são marcas registradas da Motorola, Inc. Todos os direitos reservados.

™ et Motorola sont des marques déposées de Motorola, Inc. Tous droits réservés.

™ dan Motorola merupakan merek dagang terdaftar dari Motorola, Inc. Semua Hak Dilindungi oleh Hukum.

™ 和 Motorola 是摩托罗拉的注册商标。保留所有权力。

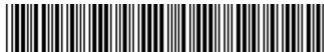
™ und Motorola sind eingetragene Warenzeichen von Motorola, Inc. Alle Rechte vorbehalten.

™ e Motorola sono marchi depositati di Motorola, Inc. Tutti i diritti riservati.

™ e Motorola são marcas comerciais registadas da Motorola, Inc. Reservados todos os direitos.

™ en Motorola zijn wettig gedeponeerde handelsmerken van Motorola, Inc. Alle rechten voorbehouden.

™ и Motorola являются зарегистрированными товарными знаками компании Motorola, Inc. Все права сохраняются.



6871732M01-A